義泰公司

古今書籍　中西服飾

G. High Co.
500 Main and 208 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Phone Sey. 3729

校正驗方新編五毛正○驗方新編七毛五
醫宗金鑑一元五　外科金鑑四毛
救急良方二毛中西合纂驗方新編六毛五
醫宗必讀五毛　漢藥實驗談一元七
花柳良方二毛　醫學指南七毛
花柳病救護法五毛花柳病新治法三毛
長壽哲學九毛　延壽新法四毛
金聲嘆批中國預言七種一元
諸葛武侯未來預知術六毛新相術二毛
相法易知三毛　財運預知術二毛
趨吉避凶奇書二毛百件奇謀全書八毛
今古不奇觀五毛　麻雀博架秘訣三毛
教育雜誌二毛五　小說世界壹毛五
兒童世界二冊一毛五兒童畫報二冊一毛五
圖書目錄
唱碟目錄　印備函索即奉

◎▲香港文咸街五洲滙兌有限公司廣告

本公司專做滙兌附貯按揭生意如各梓里有銀㒸寄由本公司轉交家中者香港總行每百元取回用銀壹元另附回鄉送到府上帶工壹元紙水若干照時價如數奉還倘有不測本公司當照數賠償決不令各梓里稍有損失

歡迎貯蓄　三個月期週息三釐　六個月期週息六釐　壹年期週息五釐
續照章計息利上加利　香港總行

The Wu Chow Receiving Agency Ltd.
38 Bonham St. E. Hong Kong China

支行在　台城　白沙　赤坎　三合　省城
總理　馬持隆　副理　馬策廷　同啟

雲高華埠　金源舖

Kam Yuen Co. Ltd. Phone Sey. 3396
71 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本公司現聘有上等師傅巧造中西首飾並售各等鐘錶化粧香品留聲機器各樣俱全諸君光顧額外歡迎

生死緣碰碑壹套二只　花旦千里駒
夜祭白牡丹一套貳只　小生新沾
海棠花下一套二只　小生新沾
吳王憶稿賞孫武子壹套二只　小生新沾
蝴蝶美人一套二只　花旦馮敬文
梅之淚隔河壹套一只　花旦千里駒
失珠奇案一套壹只　集仔生鬼容
重台餞別一套壹只　花旦肖麗章
陳宮罵曹一套壹只　集仔生鬼容
七擒孟獲一套二只　集仔生鬼容
陌路耶君求妓一套一只　集仔陳醒輝
唐山高亭碧架中華等公司唱碟每只一元一毛并有狗仔嘜卡林比每只七毛外埠郵費貴客自理

司理人　林沾　李奕柱　林源　林潤德　同啓

秋高氣爽製臘味者又應時而出世矣本號因時臘製早已馳名仰僑梓及早光臨嘗試

◎▲黨近埠致公堂啓事

敬者本分堂中文書記鄭如祥君過埠營謀將職告辭經衆允許隨即公推副書記周成汝君繼任自後如有文件付來本堂者仰交周君直接無悞

祖國新聞二

湘民瘦軍飢官不飽

湘省財政　已處山窮水盡之境　不惟無整理之可言　簡直無財政之可言　八月份政費發一成　七月份政費發五成　又全屬紙幣　各機關人員　已叫苦連天　生計難支　而此一成與五成經費　尚係趙墨農未就財政廳長以前　在漢口向中國銀行借得壹百萬元　原欲藉以整理湘省財政者　詎七月份全月厘金稅收　僅得十四萬元　鹽稅僅四十萬元　而軍政各費支出　需洋百萬以上　不得不將此項借款挪用　是財政未能整理　借款已經用脫　七月雖過　八月又來　而軍費又要從八月分起　搭現兩成　收入方面　毫無着落　趙財政廳長　原欲在本年秋季實行佃農減租百分之二十五案內　以十二石半歸農民　二石半歸各縣地方　以十石歸省政府爲軍費　奈提出省務會議時　僉以此次減租　係爲農民謀利益　萬不能分潤農民利益　貽人口實　故趙廳長預計一筆大收入　遂被否決　趙因軍政各費　待欵甚急　前項計劃　既已否決　乃決計敦促各縣　厲行登記稅　並因零星徵收　緩不濟急　乃以登記稅作抵　先向各縣商民協會與富紳抵借　大縣二十萬　中縣十萬　小縣至少亦抵借五萬　將來即以登記稅收得之欵償還　預計可於最短期間　可抵借得數百萬元　壹面以省政府名義　布告各縣人民　趕速登記　否則不惟發生糾葛時　不予以法律上之保障　且予以沒收之處分云

湘南將有大戰

八月十八日長沙通訊　宋鶴庚以湖南宣撫使頭銜　討伐共產黨名義　率軍入湘　先後佔領宜章桂陽臨武嘉禾藍山桂東資興郴州汝城新田永興等縣而抵耒陽　距衡州僅五十里　衡州爲之震動　同時省防軍第二師副師長許克祥　入據祁陽　通電附宋之後　亦由祁陽進攻永州之省防軍王德光團　企圖統一湘南　周代主席爛　現已電令俞裕團長　趕由衡州進攻祁陽　以分許之兵力　而解永州之危　壹面電知王團嚴守待援　至於宋鶴庚部隊　到達耒陽後　本擬猛攻衡州　因周旅長榮光指揮所部　扼河據守　羅團長霖部隊　又加入援助　故兩軍現仍在來河口相持　宋軍未能渡河　周軍則須俟張師長國威到衡後　方能反攻　故亦祇暫時扼守　現張國威已定於二十號率所部生力軍譚崇鄺一團　赴衡督戰　在未開始作戰以前　省政府代主席周爛　致電宋氏　加以勸告　以示先禮後兵之意

鳴謝

啓者・本會日前演白話劇・籌捐宣傳費荷蒙各界僑胞・解囊相助・本會同人至爲感激・謹將芳名登報表揚

基督徒廢除不平等條約後援會謝啓

購名譽劵之芳名列下（恕不稱呼）

新約公司三員　朱廉。梁彩雲女士。二員
廖盤石。何就。關崇顯。李日如。陳五姑
曾瑞。五洲藥房。李榮。新北京。岑金意
雷登。鄭沾師奶。雷余。黃炳桃。伍洪富
馬棠。亞苗公司。黃三。周光壽。馬恒紹
黃開。活生行。曹相。丘海籌。甄明光
龔貞信。廣萬生。黃錦源。馬才豐。馬三
余啓榮。新廣東。許熙煥。黃敬三。雷耀
余易禮。馬文洽。林竺平。鄺振三。丘金
陳燦耀。馬仔棟。黃耀芳。林壽民。鄭甲
鄭灼星。何貽棟。黃惠民。李發振。曹振
周庚盛。黃浩立。始市黃。黃悅酌。美生
黃枝榮。周連培。余文輝。鄧培德。黃光
伍燦晃。高雲山。高詠勤。張富發。李欽
高子仁。查李謝。李修漢。何乙巳。蘇進
趙白全。馬明波。周耀初。李松記。林沾
陳友林。朱直民。葉曉初。梁女士。高根
聶沃華。劉炳才。林令。周海。鄭熾
梁緝光。楊圓。蘇細。蘇沃。蘇鴻
馬光平。青田。吳華。劉文。李枝
何耀。林安。黃某。劉潤。李華
元利。黃南。林彬。
MR. COOPER　MR. TULLIDG
MR. H. A. EDGETT　MR. TOM PRENTICE

以上名譽劵各一元
倘有錯漏尚祈指正

◎◎此告白位蒙龔貞信先生送出

◎▲溫地辟致公堂十六年職員表

會長　林顯燧　劉乙佑
書記　張榮有　林榮洽　林舉杰
財政　馬本舜　梁世藩
外交　謝松基　劉錦銓
監督　余舉鰲　甄錦光
議長　林舉杰　胡平波
庶務　李社羣　區儀
議員　李雄銳　周家樵　李納
王木　曹旺　林茂　黃天佑
甄永彩　何林　鄭錦連　謝榮
黃宏　李週來　李礽瀚　黃珊
馬保　王廷煥　甄祥　王擴敏
李吉林　甄豪　劉元聖　劉澤佑
黃啟學　蔡元隆　司徒文渭　陳林
周勝　阮泮南　馬昆　甄開瑞
蔡祥隆　黃鈿　劉子茂　廖德
李仁聘　袁冠芳　麥妯　麥祥
黃錦　甄傳
黃基

◎▲寓客注意

敬者本旅館開設有年各界人士旅寄者咸稱利便因與華人街接近內有房百間每間有冷熱水洗濯另有電話利用現定每客一宿收銀一元以上至半者收銀一元每定住一星期取價由五元以上此佈

喊線詩磨九四○一

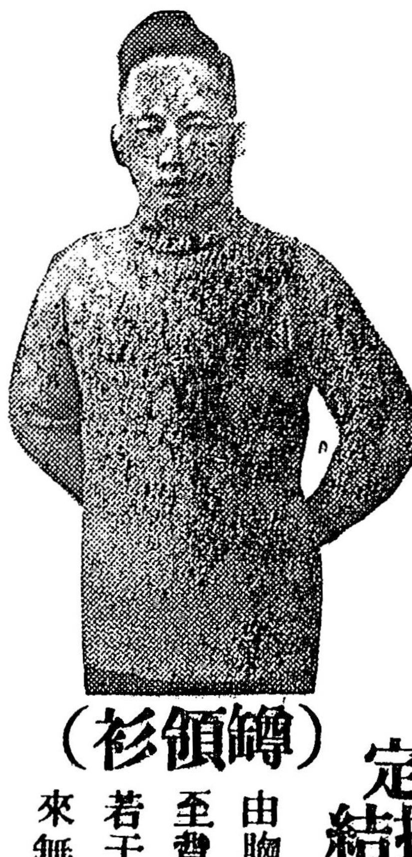
HOTEL WEST
444 Carrall St.
Phone Sey. 9401
Vancouver, B. C.

雲埠委市旅館主人啟

心田織造公司

本公司在雲高華開張織造男女各款最好羊毛搾結工夫精良久爲僑胞歡迎蓋本公司所織造之搾結專取合中國人身材尺度適合非比西人所造之衫有袖長及不襯身之憾而且價極廉平

兼售各種勞動衣物額外克己



（罇領衫）

搾結度尺定法　由胸前橫量至背後書明若干英寸付來無悞

▲茲將各款羊毛衫價目列左

疊領衫銀拾元
虆領衫銀九元二五
唐女銀衫九元
開胸夾仔銀六元二五
五色旗夾仔銀六元二五
密胸夾仔銀五元五
罇領衫銀九元二五
以上超等紗線

疊領衫銀八元五
虆領衫銀八元
唐女衫銀八元
開胸夾仔銀五元五
五色旗夾仔銀五元五
密胸夾仔銀四元七五
罇領衫銀八元
以上上等紗線

倘由本公司所購之衫不合意者勿穿污殘可來函述明轉換以照大信或歸國僑胞欲定造合意之衫四十八點鐘能有貨交上

▲現有各種彩色羊毛線辦超等十二種上等二十二種諸君欲看線辦函索郎寄

▲大帮羊毛頸列下

▲現辦到最艷美間雲石彩色女庄羊毛頸巾其度數潤二十寸長六拾寸每條三元二毛五
▲現辦到最雅觀間色男庄羊毛頸巾其度數潤拾寸長五十六寸每條壹元七毛五至二元五毛
▲現辦到最新欵間色及織花幼童羊毛帽每件五毛五至壹元貳毛九仙

▲現辦到最大帮最新欵急帽

外埠代沽處

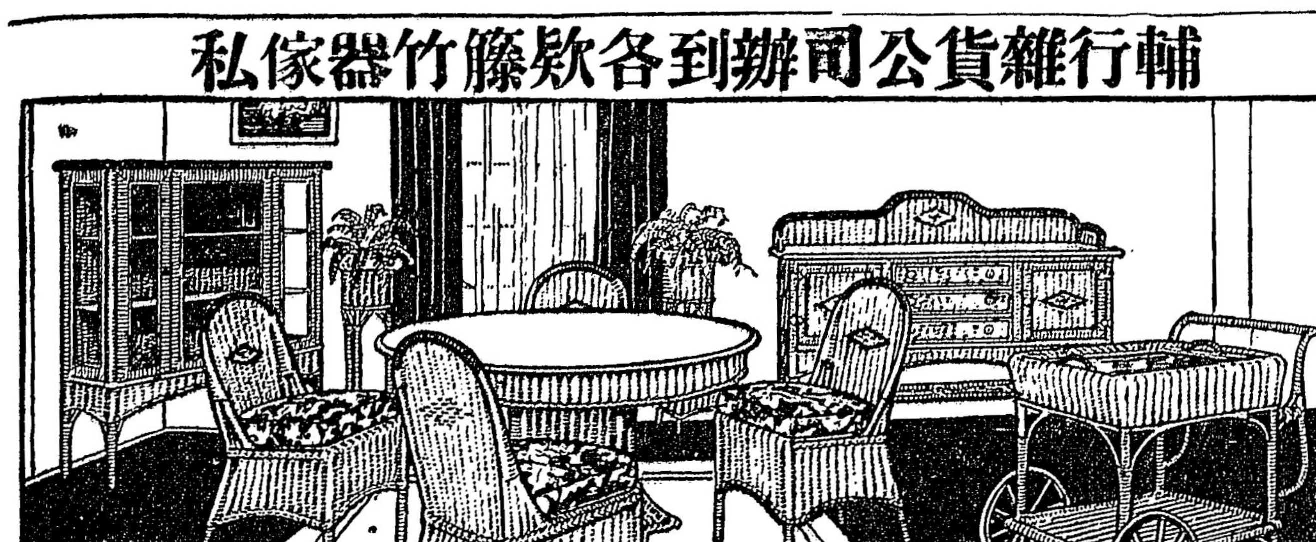
城埠　源隆公司
翁巴崙　黃槐公司
滿地可　亞洲公司
舞市阻　新新公司
雷振打　益利公司
嗎力埠　源安隆公司
柯京　永安公司
錦碌埠　廣利榮公司
點問頓　廣利源公司
片市魯　聯盛公司
埃市巧婦別　永昌泰公司
黨近埠　均昌公司

（買客注意）

在加拿大各埠僑胞購貨如先來銀本公司包支郵費若由C.O.D.交易車費買客自備

心田織造公司
W. Samtien CO
436 Columbia Ave
Vancouver B. C

輔行雜貨公司辦到各款籐竹器傢私



本公司所辦到各款竹器籐器傢私種類共有百餘樣俱是欵式趨時僑胞諸君若欲組織新式家庭以及住房者此種輕便之檯櫈椅棹不可不置價廉而兼物美愛國僑胞幸祈留意

FOO HUNG COMPANY
127-129 PENDER ST. E. PHONE SEY. 3440
VANCOUVER B. C

環球公司銅鐵行

蔡九培題

電話（詩磨）四九九四
Phone Sey. 4994

薯仔包線

本公司現辦到大帮民且罇包線。無論任何西人發行價格。總不及本公司包綫批價之平。細查便知。

WANCOW CO. LTD. HARDWARE
137 Pender St. E. Vancouver, B.C.

舖在加拿大雲高華埠片打街東（馬金紫總堂樓下）門牌一百卅七號開張

◎▲城埠鐵城崇義會支部緊要通告

本支會經全體大會通過定於十月十六號舉行開幕大慶典凡我會員屆期務須躍踴滋會爲要當此開幕在即之際用款浩繁其欠到各項經費者於催收專員到日尤希亟即清交應支勿延爲幸此布

催收專員　王章泮　陳勝　張煥章　黃子綱　李禮慶　陳益壯　方妙永　林炳連